

E-Nano

User Manual • Uživatelský manuál •
Uživatelský manuál • Használati utasítás •
Benutzerhandbuch

English	3 – 15
Čeština	16 – 28
Slovenčina	19 – 41
Magyar	42 – 54
Deutsch	55 – 67

Dear customer,

Thank you for purchasing our product. Please read the following instructions carefully before first use and keep this user manual for future reference. Pay particular attention to the safety instructions. If you have any questions or comments about the device, please contact the customer line.

✉ www.alza.co.uk/kontakt

☎ +44 (0)203 514 4411

Importer Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00
Praha 7, www.alza.cz

Thank you for your investment and trust in E-Nano vlog kit with light and microphone.

Shoot, edit and upload on the go! USKEYVISION E-Nano smartphone vlogging kit is designed as a portable studio for vloggers and content creators who want to take their smartphone filmmaking to the next level.

USKEYVISION E-Nano vlog kit is made for vlogging on your phones. Say goodbye to complicated, expensive filmmaking setups. This smartphone kit effortlessly levels up your video, whether you're starting a YouTube channel, doing an interview, or out capturing your latest travels. The E-Nano combo is light-weight and compact in hand, making it ideal for any on-the-go content creator. YouTubers, vloggers, journalists, live streamers, and smartphone filmmakers will love it. It's also great for anyone who just wants to improve the quality of their photos or videos with family and friends.

The real game-changer is the boost your video will receive – E-Nano vlogging kit gives your video more stability and better sound thanks to the BSM-1 microphone. Included microphone significantly improves your audio record, delivering crisp and clear audio experience, while blocking out peripheral environmental noise.

Features

Compact Design

Lightweight and easy to pack. Perfect for the on-the-go vlogger, smartphone filmmaker, journalist or traveller.

Universal Cardioid Microphone

The BSM-1 directional microphone delivers high-quality audio and is well compatible with all smartphones, DSLRs, tablets, audio recorders and more camera accessories at one time.

Sturdy and Durable Support

The tripod and ball head are built from durable ABS to give your phone the support and different angles for your needs.

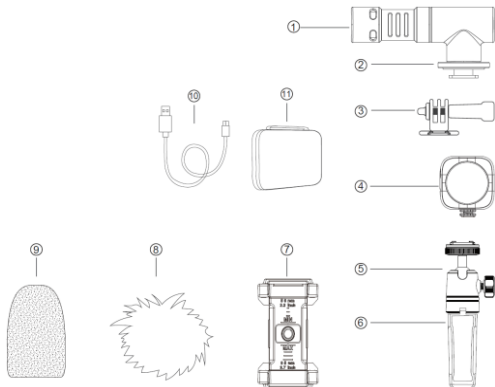
Versatile Setup

Simply attach the adjustable tripod when you need it or remove it and go handheld when you don't. It also comes with a mini ball head to rotate and angle your phone.

Light, Tripod and Extension Monopod Included

The light provides a soft and natural lighting for your vlogging. Tripod can be handheld as a grip. The tripod is built from durable ABS plastic to give your phone the support it needs when shooting videos. The tripod supports up to 5kg and the extension rod extends from 13cm to 31cm, so you can use it with your camera as well.

Package List



1. BSM-1 microphone
2. Shock mount
3. Action camera adapter
4. Video light
5. Tripod ballhead
6. Extension rod

7. Phone holder clip
8. Windscreen
9. Foam
10. USB-C charging cable
11. Carrying bag

3.5mm TRRS connector cable –

(for smartphone, tablet, PC or MacBook)



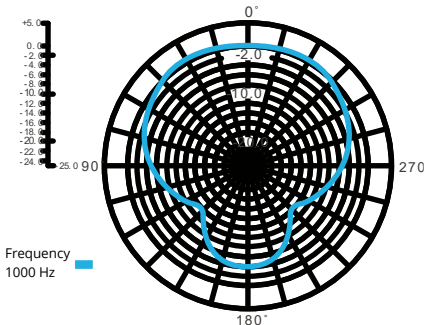
3.5mm TRS connector cable – (for cameras, camcorders, audio recorders and other audio/video recording devices)



BSM-1 Microphone Specifications

Polar Pattern	Super Cardioid
Frequency Response	40Hz ~ 20 kHz
Signal to Noise Ratio	76db
Sensitivity	48db (F = 1kHz, SPL = 1Pa 0db = 1V/Pa)
Maximum SPL	110db
Audio Output	3.5mm
Size	φ20.2mm × 90mm
Weight	48.6g
Power Requirements	No battery required

Microphone Polar Pattern



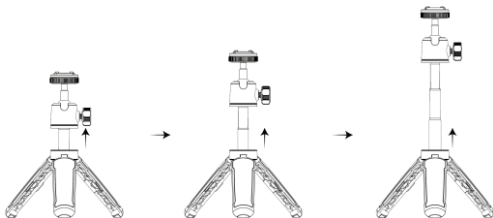
How to Use Tripod Ballhead

Turn the ballhead locking screw counter-clockwise, then adjust the upper part to your desired position. Turn the locking screw clockwise to tighten the ballhead.



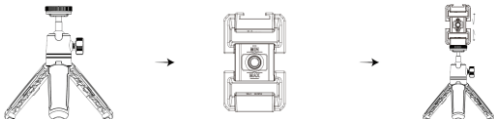
How to Set Tripod to Different Height

If you need to shoot from a different height, the monopod can be flexibly extended by pulling the tripod ballhead. The extension methods are shown below.

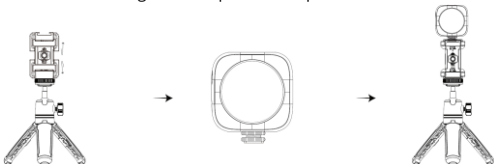


Quick Setup Guide

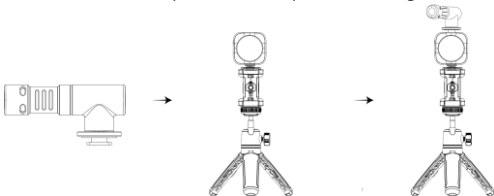
1. Install the phone clamp on the ballhead's cold-shoe base.



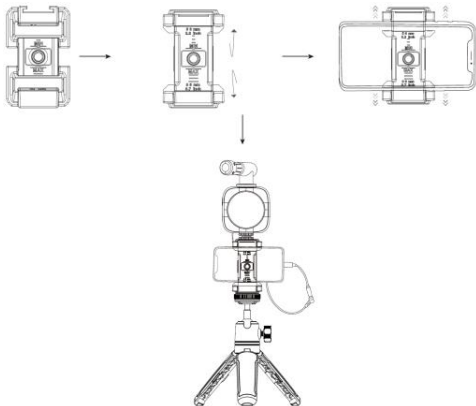
2. Install the light on the phone clamp.



3. Install the microphone on the top of the video light.



4. Mount the smartphone on the phone clamp and then you can connect the microphone audio cable into the 3.5mm headphone jack on your smartphone. For iPhone, you also need Lightning to 3.5mm headphone jack adapter cable to be installed first.



Mount the BSM-1 microphone with the smartphone:

- Plug the TRRS cable into the audio jack of your smartphone. If your phone doesn't have audio jack, you will need to separately purchase conversion adapter.
- Open the recording app and start recording.

Troubleshooting

The microphone doesn't work.

Make sure that you are using the correct audio cable – TRS to TRS cable for cameras, TRS to TRRS for smartphones.

The audio contains too much ambient noise.

Make sure that the microphone is close and directly facing the subject. A certain amount of ambient noise is unavoidable in an extremely loud environment.

Warranty Conditions

A new product purchased in the Alza.cz sales network is guaranteed for 2 years. If you need repair or other services during the warranty period, contact the product seller directly, you must provide the original proof of purchase with the date of purchase.

The following are considered to be a conflict with the warranty conditions, for which the claimed claim may not be recognized:

- Using the product for any purpose other than that for which the product is intended or failing to follow the instructions for maintenance, operation, and service of the product.
- Damage to the product by a natural disaster, the intervention of an unauthorized person or mechanically through the fault of the buyer (e.g., during transport, cleaning by inappropriate means, etc.).

- Natural wear and aging of consumables or components during use (such as batteries, etc.).
- Exposure to adverse external influences, such as sunlight and other radiation or electromagnetic fields, fluid intrusion, object intrusion, mains overvoltage, electrostatic discharge voltage (including lightning), faulty supply or input voltage and inappropriate polarity of this voltage, chemical processes such as used power supplies, etc.
- If anyone has made modifications, modifications, alterations to the design or adaptation to change or extend the functions of the product compared to the purchased design or use of non-original components.

EU Declaration of Conformity

Identification data of the manufacturer's / importer's authorized representative:

Importer: Alza.cz a.s.

Registered office: Jankovcova 1522/53,

Holešovice, 170 00 Prague 7

CIN: 27082440

Subject of the declaration:

Title: Vlog Kit

Model / Type: USKEYVISION E-Nano

The above product has been tested in accordance with the standard(s) used to demonstrate compliance with the essential requirements laid down in the Directive(s):

Directive No. 2014/30/EU

Directive No. 2014/35/EU

Directive No. 2011/65/EU as amended 2015/863/EU

Prague



WEEE

This product must not be disposed of as normal household waste in accordance with the EU Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE - 2012/19 / EU). Instead, it shall be returned to the place of purchase or handed over to a public collection point for the recyclable waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. Contact your local authority or the nearest collection point for further details. Improper disposal of this type of waste may result in fines in accordance with national regulations.



Vážený zákazníku,

Děkujeme vám za zakoupení našeho produktu. Před prvním použitím si prosím pečlivě přečtěte následující pokyny a uschovejte si tento návod k použití pro budoucí použití. Zvláštní pozornost věnujte bezpečnostním pokynům. Pokud máte k přístroji jakékoli dotazy nebo připomínky, obraťte se na zákaznickou linku.



www.alza.cz/kontakt



+420 255 340 111

Dovozce

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00
Praha 7, www.alza.cz

Děkujeme vám za vaši investici a důvěru v sadu E-Nano vlog se světlem a mikrofonem.

Fotografujte, upravujte a nahrávejte na cestách! Sada USKEYVISION E-Nano pro natáčení vlogů pomocí smartphonu je navržena jako přenosné studio pro vlogery a tvůrce obsahu, kteří chtějí posunout natáčení pomocí smartphonu na vyšší úroveň.

Vlogovací sada USKEYVISION E-Nano je určena pro natáčení vlogů na telefonech. Rozlučte se se složitými a drahými natáčecími zařízeními. Tato sada pro chytré telefony bez námahy vyrovná úroveň vašich videí, ať už zakládáte kanál YouTube, děláte rozhovor, nebo jste na výletě zachytili své nejnovější cesty.

Kombinace E-Nano je lehká a kompaktní do ruky, takže je ideální pro každého tvůrce obsahu na cestách. Zamilují si ho youtubeři, vloggeři, novináři, tvůrci živých přenosů i filmaři, kteří natáčejí pomocí chytrých telefonů. Skvěle se hodí i pro každého, kdo chce jen zlepšit kvalitu svých fotografií nebo videí s rodinou a přáteli.

Skutečnou změnou hry je podpora, kterou vaše video získá - Sada E-Nano vlogging dodá vašemu videu větší stabilitu a lepší zvuk díky mikrofonu BSM-1. Přiložený mikrofon výrazně zlepšuje váš zvukový záznam, přináší ostrý a čistý zvukový zážitek a zároveň blokuje periferní hluk z okolí.

Funkce

Kompaktní design

Lehký a snadno sbalitelný. Ideální pro vlogery na cestách, filmaře natáčející chytrým telefonem, novináře nebo cestovatele.

Univerzální kardioidní mikrofon

Směrový mikrofon BSM-1 poskytuje vysoce kvalitní zvuk a je dobře kompatibilní se všemi chytrými telefony, digitálními zrcadlovkami, tablety, diktafony a dalším příslušenstvím k fotoaparátům najednou.

Robustní a odolná podpora

Stativ a kulová hlava jsou vyrobeny z odolného materiálu ABS, aby poskytly telefonu oporu a různé úhly podle vašich potřeb.

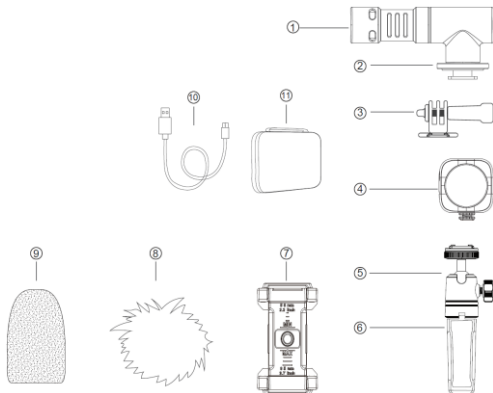
Všestranné nastavení

Jednoduše připojte nastavitelný stativ, když jej potřebujete, nebo jej odpojte a používejte fotoaparát z ruky, když jej nepotřebujete. Součástí je také miniaturní kulová hlava pro otáčení a nastavování úhlu telefonu.

Světlo, stativ a prodlužovací monopod jsou součástí dodávky

Světlo poskytuje měkké a přirozené osvětlení pro vaše vlogování. Stativ lze držet v ruce jako úchyt. Stativ je vyroben z odolného plastu ABS, aby poskytl telefonu potřebnou oporu při natáčení videí. Stativ unese až 5 kg a prodlužovací tyč se prodlouží z 13 cm na 31 cm, takže jej můžete použít i s fotoaparátem.

Seznam balení



- | | | | |
|----|--------------------------|-----|-------------------------|
| 1. | Mikrofon BSM-1 | 7. | Držák telefonu s klipem |
| 2. | Držák proti nárazu | 8. | Protivětrný kryt |
| 3. | Adaptér pro akční kameru | 9. | Pěnový kryt |
| 4. | Světlo videa | 10. | Nabíjecí kabel USB-C |
| 5. | Kulová hlava stativu | 11. | Převážná taška |
| 6. | Prodlužovací tyč | | |

Kabel s konektorem 3,5 mm TRRS -

(pro smartphone, tablet, PC nebo MacBook)



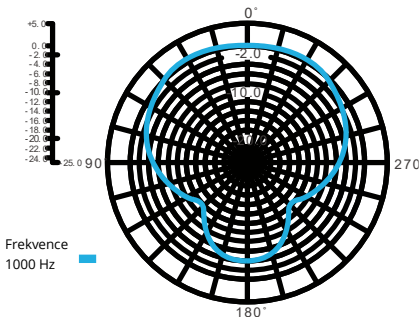
Kabel s konektorem 3,5 mm TRS - (pro fotoaparáty, videokamery, zvukové rekordéry a další zařízení pro záznam zvuku/videoa)



Specifikace mikrofону BSM-1

Polární vzor	Super kardioida
Frekvenční odezva	40 Hz ~ 20 kHz
Poměr signálu k šumu	76db
Citlivost	48db (F = 1kHz, SPL = 1Pa 0db = 1V/Pa)
Maximální SPL	110 dB
Zvukový výstup	3,5 mm
Velikost	f20,2 mm × 90 mm
Hmotnost	48.6g
Požadavky na napájení	Není nutná baterie

Polární vzor mikrofону



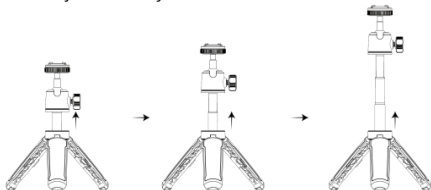
Jak používat kulovou hlavu stativu

Otočte aretační šroub kulové hlavy proti směru hodinových ručiček a nastavte horní část do požadované polohy. Otočením zajišťovacího šroubu ve směru hodinových ručiček kulovou hlavu utáhněte.



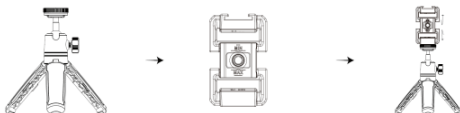
Jak nastavit stativ do různé výšky

Pokud potřebujete fotografovat z jiné výšky, lze monopod flexibilně prodloužit vytažením kulové hlavy stativu. Způsoby prodloužení jsou uvedeny níže.

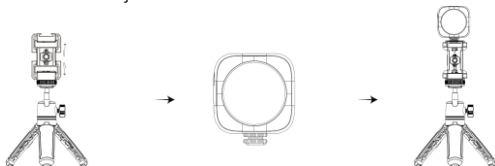


Stručný průvodce nastavením

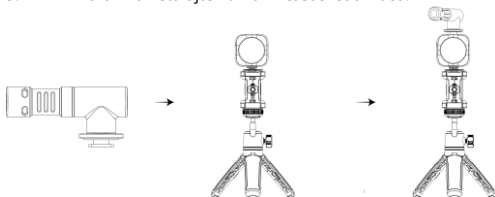
1. Nainstalujte svorku telefonu na základnu kulové hlavy.



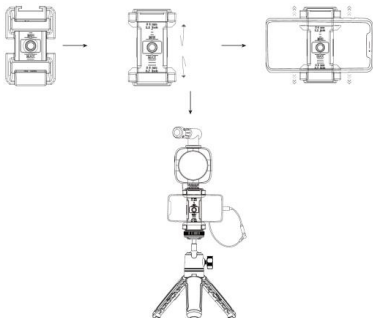
2. Nainstalujte světlo na svorku telefonu.



3. Mikrofon nainstalujte na horní část světla videa.



4. Připevněte smartphone na svorku telefonu a poté můžete připojit zvukový kabel mikrofону do 3,5mm konektoru pro sluchátka na smartphonu. V případě iPhoneu je třeba nejprve nainstalovat také kabel adaptéru Lightning na 3,5mm jack pro sluchátka.



Připevněte mikrofón BSM-1 ke smartphonu:

- Zapojte kabel TRRS do audio konektoru smartphonu. Pokud váš telefon není vybaven audio konektorem, budete si muset zvlášť zakoupit konverzní adaptér.
- Otevřete aplikaci pro nahrávání a spusťte nahrávání.

Řešení problémů

Mikrofon nefunguje.

Ujistěte se, že používáte správný audiokabel - kabel TRS na TRS pro fotoaparáty, TRS na TRRS pro chytré telefony.

Zvuk obsahuje příliš mnoho okolního šumu.

Ujistěte se, že je mikrofon blízko a přímo proti objektu. V extrémně hlasitém prostředí se nelze vyhnout určitému množství okolního hluku.

Záruční podmínky

Na nový výrobek zakoupený v prodejní síti Alza.cz se vztahuje záruka 2 roky. V případě potřeby opravy nebo jiného servisu v záruční době se obraťte přímo na prodejce výrobku, je nutné předložit originální doklad o koupi s datem nákupu.

Za rozpor se záručními podmínkami, pro který nelze reklamaci uznat, se považují následující skutečnosti:

- Používání výrobku k jinému účelu, než pro který je výrobek určen, nebo nedodržování pokynů pro údržbu, provoz a servis výrobku.
- Poškození výrobku živelnou pohromou, zásahem neoprávněné osoby nebo mechanicky vinou kupujícího (např. při přepravě, čištění nevhodnými prostředky apod.).
- přirozené opotřebení a stárnutí spotřebního materiálu nebo součástí během používání (např. baterií atd.).

- Působení nepříznivých vnějších vlivů, jako je sluneční záření a jiné záření nebo elektromagnetické pole, vniknutí kapaliny, vniknutí předmětu, přepětí v síti, elektrostatický výboj (včetně blesku), vadné napájecí nebo vstupní napětí a nevhodná polarita tohoto napětí, chemické procesy, např. použité zdroje atd.
- Pokud někdo provedl úpravy, modifikace, změny konstrukce nebo adaptace za účelem změny nebo rozšíření funkcí výrobku oproti zakoupené konstrukci nebo použití neoriginálních součástí.

EU prohlášení o shodě

Identifikační údaje zplnomocněného zástupce

výrobce/dovozce:

Dovozce: Alza.cz a.s.

Sídlo společnosti: Jankovcova 1522/53,

Holešovice, 170 00 Praha 7

IČO: 27082440

Předmět prohlášení:

Název: Vlogovací sada

Model / typ: USKEYVISION E-Nano

Výše uvedený výrobek byl testován v souladu s normou (normami) použitou (použitými) k prokázání shody se základními požadavky stanovenými ve směrnici (směrnících):

Směrnice č. 2014/30/EU

Směrnice č. 2014/35/EU

Směrnice č. 2011/65/EU ve znění 2015/863/EU

Praha



WEEE

Tento výrobek nesmí být likvidován jako běžný domovní odpad v souladu se směrnicí EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE - 2012/19/EU). Místo toho musí být vrácen na místo nákupu nebo předán na veřejné sběrné místo recyklovatelného odpadu. Tím, že zajistíte správnou likvidaci tohoto výrobku, pomůžete předejít možným negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak mohly být způsobeny nevhodným nakládáním s odpadem z tohoto výrobku. Další informace získáte na místním úřadě nebo na nejbližším sběrném místě. Nesprávná likvidace tohoto typu odpadu může mít za následek pokuty v souladu s vnitrostátními předpisy.



Vážení zákazníci,

ďakujeme vám za zakúpenie nášho výrobku. Pred prvým použitím si pozorne prečítajte nasledujúce pokyny a uschovajte si tento návod na použitie. Venujte osobitnú pozornosť bezpečnostným pokynom. Ak máte akékoľvek otázky alebo pripomienky k prístroju, obráťte sa na linku služieb zákazníkom.



www.alza.sk/kontakt



+421 257 101 800

Dovozca Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00
Praha 7, www.alza.cz

Ďakujeme vám za vašu investíciu a dôveru v súpravu E-Nano vlog so svetlom a mikrofónom.

Fotografujte, upravujte a nahrávajte na cestách! Súprava USKEYVISION E-Nano na natáčanie vlogov pomocou smartfónu je navrhnutá ako prenosné štúdio pre vloggerov a tvorcov obsahu, ktorí chcú posunúť natáčanie pomocou smartfónu na vyššiu úroveň.

Súprava na natáčanie vlogov USKEYVISION E-Nano je určená na natáčanie vlogov na telefónoch. Rozlúčte sa so zložitými a drahými filmovacími zariadeniami. Táto súprava pre smartfóny bez problémov zvyšuje úroveň vašich videí, či už vytvárate kanál YouTube, robíte rozhovor alebo zachytávate svoje posledné cesty na výlete. Kombinácia E-Nano je ľahká a kompaktná do ruky, takže je ideálna pre všetkých tvorcov obsahu na cestách. Youtuberi, vlogeri, novinári, tvorcovia živých prenosov a filmári, ktorí natáčajú smartfónmi, si ju zamilujú. Je tiež skvelý pre každého, kto chce len zlepšiť kvalitu svojich fotografií alebo videí s rodinou a priateľmi.

Skutočným faktorom, ktorý mení pravidlá hry, je podpora, ktorú vaše video dostane -

Súprava E-Nano pre vlogovanie dodá vášmu videu väčšiu stabilitu a lepší zvuk vďaka mikrofónu BSM-1. Priložený mikrofón výrazne zlepšuje nahrávanie zvuku, pretože poskytuje jasný a čistý zvuk a zároveň blokuje periférny okolitý hluk.

Funkcie

Kompaktný dizajn

Ľahký a ľahko zbaliteľný. Ideálne pre vlogerov na cestách, filmárov natáčajúcich smartfónom, novinárov alebo cestovateľov.

Univerzálny kardioidný mikrofón

Smerový mikrofón BSM-1 poskytuje vysokokvalitný zvuk a je dobre kompatibilný so všetkými smartfónmi, digitálnymi zrkadlovkami, tabletmi, diktafónmi a ďalším príslušenstvom k fotoaparátom naraz.

Robustná a odolná podpora

Statív a guľová hlava sú vyrobené z odolného materiálu ABS, aby poskytli telefónu oporu a rôzne uhly podľa vašich potrieb.

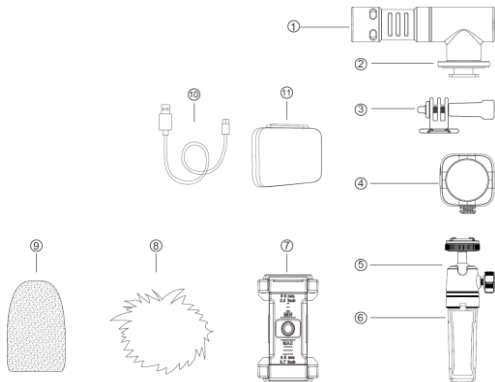
Všestranné nastavenia

Jednoducho pripojte nastaviteľný statív, keď ho potrebujete, alebo ho odpojte a používajte fotoaparát z ruky, keď ho nepotrebujete. Súčasťou balenia je aj miniatúrna guľová hlava na otáčanie a nastavenie uhla telefónu.

Svetlo, statív a predlžovací monopod sú súčasťou balenia

Svetlo poskytuje mäkké a prirodzené osvetlenie pre vaše vlogovanie. Statív môžete držať v ruke ako rukoväť. Statív je vyrobený z odolného plastu ABS, aby poskytol telefónu potrebnú oporu pri natáčaní videí. Statív unesie až 5 kg a predlžovacia tyč sa vysúva z 13 cm na 31 cm, takže ho môžete používať s fotoaparátom.

Zoznam balenia



- | | | | |
|----|--------------------------|-----|--------------------------|
| 1. | Mikrofón BSM-1 | 7. | Držiak telefónu s klipom |
| 2. | Držiak proti nárazu | 8. | Protiveterný kryt |
| 3. | Adaptér pre akčnú kameru | 9. | Penový kryt |
| 4. | Svetlo videa | 10. | Nabíjací kábel USB-C |
| 5. | Guľová hlava statívu | 11. | Prepravná taška |
| 6. | Predĺžovacia tyč | | |

Kábel s 3,5 mm konektorom TRRS -

(pre smartfón, tablet, PC alebo MacBook)



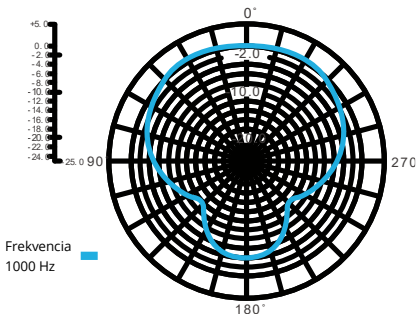
Kábel s konektorom 3,5 mm TRS - (pre fotoaparáty, videokamery, zvukové rekordéry a iné zariadenia na záznam zvuku/videoa)



Špecifikácia mikrofónu BSM-1

Polárny vzor	Superkardioida
Frekvenčná odozva	40 Hz ~ 20 kHz
Pomer signálu k šumu	76db
Citlivosť	48db (F = 1kHz, SPL = 1Pa 0db = 1V/Pa)
Maximálna SPL	110 dB
Zvukový výstup	3,5 mm
Veľkosť	f20,2 mm × 90 mm
Hmotnosť	48.6g
Požiadavky na napájanie	Nie je potrebná batéria

Polárny vzor mikrofónu



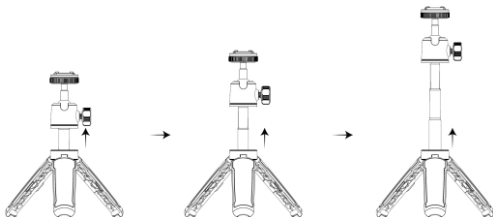
Ako používať guľovú hlavu statívu

Otočte poistnú skrutku guľovej hlavy proti smeru hodinových ručičiek a nastavte hornú časť do požadovanej polohy. Otočením poistnej skrutky v smere hodinových ručičiek guľovú hlavu utiahnite.



Ako nastaviť statív do rôznych výšok

Ak potrebujete fotografovať z inej výšky, monopod možno flexibilne predĺžiť vysunutím guľovej hlavy statívu. Metódy rozšírenia sú uvedené nižšie.

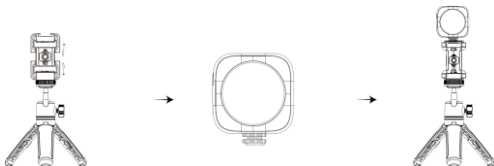


Stručný sprievodca nastavením

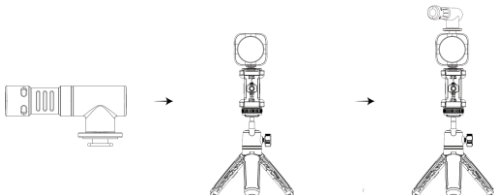
1. Na základňu guľovej hlavy nainštalujte svorku telefónu.



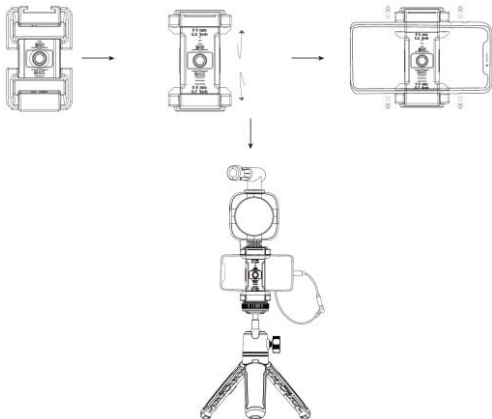
2. Nainštalujte svetlo na svorku telefónu.



3. Nainštalujte mikrofón na hornú časť svetelnej signalizácie.



4. Pripevnite smartfón k svorke telefónu a potom môžete pripojiť zvukový kábel mikrofónu k 3,5 mm konektoru pre slúchadlá na smartfóne. V prípade iPhoneu musíte najprv nainštalovať aj kábel adaptéra z konektora Lightning na 3,5 mm jack pre slúchadlá.



Pripojte mikrofón BSM-1 k smartfónu:

- Zapojte kábel TRRS do zvukového konektora smartfónu. Ak váš telefón nie je vybavený audio konektorom, budete si musieť samostatne zakúpiť konverzný adaptér.
- Otvorte aplikáciu na nahrávanie a spustíte nahrávanie.

Riešenie problémov

Mikrofón nefunguje.

Uistite sa, že používate správny audio kábel - TRS na TRS pre fotoaparáty, TRS na TRRS pre smartfóny.

Zvuk obsahuje príliš veľa okolitého hluku.

Uistite sa, že mikrofón je blízko a priamo oproti objektu. V extrémne hlučnom prostredí sa nemožno vyhnúť určitému množstvu okolitého hluku.

Záručné podmienky

Na nový výrobok zakúpený v predajnej sieti Alza.sk sa vzťahuje záruka 2 roky. V prípade potreby opravy alebo iného servisu v záručnej dobe sa obráťte priamo na predajcu výrobku, je nutné predložiť originálny doklad o kúpe s dátumom nákupu.

Za rozpor so záručnými podmienkami, pre ktorý nemožno reklamáciu uznať, sa považujú nasledujúce skutočnosti:

- Používanie výrobku na iný účel, než na ktorý je výrobok určený alebo nedodržiavanie pokynov pre údržbu, prevádzku a servis výrobku.
- Poškodenie výrobku živelnou pohromou, zásahom neoprávnenej osoby alebo mechanicky vinou kupujúceho (napr. pri preprave, čistení nevhodnými prostriedkami a pod.).
- Prirodzené opotrebovanie a starnutie spotrebného materiálu alebo súčastí počas používania (napr. batérií atď.).

- Pôsobenie nepriaznivých vonkajších vplyvov, ako je slnečné žiarenie a iné žiarenie alebo elektromagnetické pole, vniknutie kvapaliny, vniknutie predmetu, prepätie v sieti, elektrostatický výboj (vrátane blesku), chybné napájacie alebo vstupné napätie a nevhodná polarita tohto napätia, chemické procesy, napr. použité zdroje atď.
- Ak niekto vykonal úpravy, modifikácie, zmeny konštrukcie alebo adaptácie za účelom zmeny alebo rozšírenia funkcií výrobku oproti zakúpenej konštrukcii alebo použitie neoriginálnych súčastí.

EÚ prehlásenie o zhode

Identifikačné údaje splnomocneného zástupcu

výrobcu/dovozcu:

Dovozca: Alza.cz a.s.

Sídlo: Jankovcova 1522/53,

Holešovice, 170 00 Praha 7

IČO: 27082440

Predmet prehlásenia:

Názov: Vlogovacia sada

Model/typ: USKEYVISION E-Nano

Vyššie uvedený výrobok bol testovaný v súlade s normou (normami) použitou (použitými) na preukázanie zhody so základnými požiadavkami stanovenými v smernici (smerniciach):

Smernica 2014/30/EÚ

Smernica 2014/35/EÚ

Smernica 2011/65/EÚ v znení 2015/863/EÚ

Praha



WEEE

Tento výrobok nesmie byť likvidovaný ako bežný domový odpad v súlade so smernicou EÚ o odpadových elektrických a elektronických zariadeniach (WEEE - 2012/19/EÚ). Namiesto toho musí byť vrátený na miesto nákupu alebo odovzdaný na verejné zberné miesto recyklovateľného odpadu. Tým, že zaistíte správnu likvidáciu tohto výrobku, pomôžete predísť možným negatívnym dôsledkom pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by inak mohli byť spôsobené nevhodným nakladaním s odpadom z tohto výrobku. Ďalšie informácie získate na miestnom úrade alebo na najbližšom zbernom mieste. Nesprávna likvidácia tohto typu odpadu môže mať za následok pokuty v súlade s vnútroštátnymi predpismi.



Kedves vásárló,

Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket. Kérjük, hogy az első használat előtt figyelmesen olvassa el az alábbi utasításokat, és őrizze meg ezt a használati útmutatót a későbbi használatra. Fordítson különös figyelmet a biztonsági utasításokra. Ha bármilyen kérdése vagy észrevétele van a készülékkel kapcsolatban, kérjük, forduljon az ügyfélszolgálathoz.

✉ www.alza.hu/kapcsolat

☎ +36-1-701-1111

Importőr Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00
Praha 7, www.alza.cz

Köszönjük a befektetését és az E-Nano vlog készletbe vetett bizalmát a világítással és mikrofonnal.

Fényképezzen, szerkesszen és töltsön fel útközben! Az USKEYVISION E-Nano okostelefonos vlogging-készletet hordozható stúdiónak tervezték vloggerek és tartalomkészítők számára, akik okostelefonos filmkészítésüket a következő szintre szeretnék emelni.

Az USKEYVISION E-Nano vlogkészlet a telefonon történő vlogoláshoz készült. Mondjon búcsút a bonyolult, drága filmkészítési beállításoknak. Ez az okostelefonos készlet könnyedén a következő szintre emeli a videóit, akár YouTube-csatornát indít, akár interjút készít, vagy éppen legújabb utazásait rögzíti. Az E-Nano kombó könnyű és kompakt a kezében, így ideális minden útközbeni tartalomkészítő számára. A YouTuberek, vloggerek, újságírók, élő közvetítők és okostelefonos filmkészítők imádni fogják. Mindenki számára nagyszerű, aki egyszerűen csak javítani szeretné a családjával és barátaival közölt fotók vagy videók minőségét.

Az igazi változást a videója fellendülése jelenti -

Az E-Nano vlogging kit a BSM-1 mikrofonnak köszönhetően nagyobb stabilitást és jobb hangzást biztosít a videóinak. A mellékelt mikrofon jelentősen javítja a hangfelvételt, éles és tiszta hangélményt nyújt, miközben kizárja a perifériás környezeti zajokat.

Jellemzők

Kompakt kialakítás

Könnyű és könnyen csomagolható. Tökéletes az útközbeni vlogger, okostelefonos filmes, újságíró vagy utazó számára.

Univerzális kardioid mikrofon

A BSM-1 irányított mikrofon kiváló minőségű hangot biztosít, és jól kompatibilis az összes okostelefonnal, DSLR-készülékkel, táblagéppel, hangrögzítővel és több kamerakiegészítővel egyszerre.

Stabil és tartós támogatás

Az állvány és a gömbfej tartós ABS-ből készült, hogy a telefonjának megfelelő alátámasztást és különböző szögeket biztosítson.

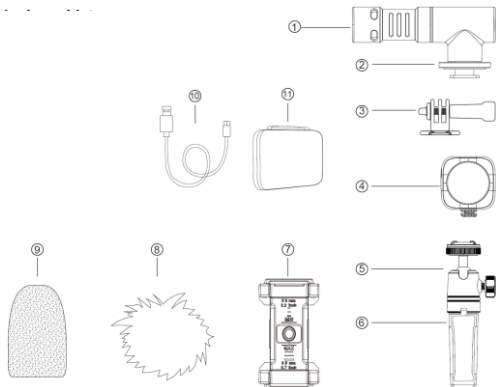
Sokoldalú beállítás

Egyszerűen csatlakoztassa az állítható állványt, ha szüksége van rá, vagy vegye le, és használja kézi állványként, ha nincs rá szüksége. Egy mini gömbfej is tartozik hozzá, amellyel elforgathatja és szögbe állíthatja a telefonját.

Fény, állvány és hosszabbító monopod tartozék

A fény lágy és természetes megvilágítást biztosít a vlogoláshoz. Az állvány fogantyúként kézben tartható. Az állvány tartós ABS műanyagból készült, hogy a telefonjának megfelelő alátámasztást biztosítson videók készítése közben. Az állvány akár 5 kg-ot is elbír, a hosszabbító rúd pedig 13 cm-ről 31 cm-re nyúlik, így fényképezőgépével is használhatja.

A csomag tartalma



- | | | | |
|----|------------------------|-----|----------------------|
| 1. | BSM-1 mikrofon | 6. | Hosszabbító rúd |
| 2. | Lengéscsillapító tartó | 7. | Telefon tartó klipsz |
| 3. | Akciókamera adapter | 8. | Szélvédő |
| 4. | Video fény | 9. | Hab |
| 5. | Állvány gömbfej | 10. | USB-C töltőkábel |
| | | 11. | Hordozótáska |

3,5 mm-es TRRS csatlakozó kábel -

(okostelefonhoz, tabletához, PC-hez vagy MacBookhoz)



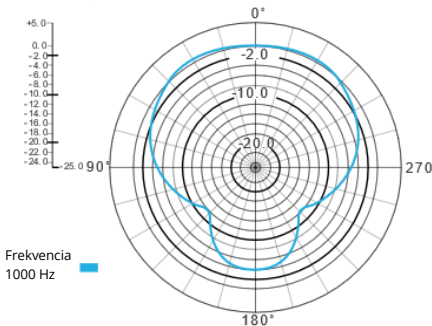
3,5 mm-es TRS csatlakozó kábel - (fényképezőgépekhez, videokamerákhoz, hangrögzítőkhez és egyéb audio/videofelvevő eszközökhöz)



BSM-1 mikrofon specifikációk

Polárminta	Szuper kardioid
Frekvenciaválasz	40Hz ~ 20 kHz
Jel-zaj arány	76db
Érzékenység	48db (F = 1kHz, SPL = 1Pa 0db = 1V/Pa)
Maximális SPL	110db
Audio kimenet	3,5 mm
Méret	φ20.2mm × 90mm
Súly	48.6g
Teljesítmény- követelmények	Nincs szükség akkumulátorra

Mikrofon polárminta



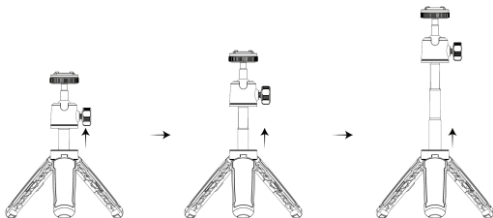
Hogyan kell használni az állvány gömbfejet

Fordítsa el a gömbfej rögzítőcsavarját az óramutató járásával ellentétes irányba, majd állítsa a felső részt a kívánt pozícióba. A gömbfej meghúzásához fordítsa el a rögzítőcsavart az óramutató járásával megegyező irányba.



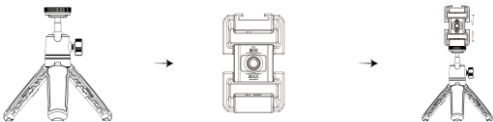
Hogyan állítsa be az állványt különböző magasságba

Ha más magasságból kell fényképeznie, az egy lábú állvány rugalmasan kihúzható az állvány gömbfejének meghúzásával. A hosszabbítási módok az alábbiakban láthatóak.

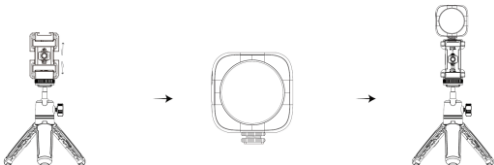


Gyors beállítási útmutató

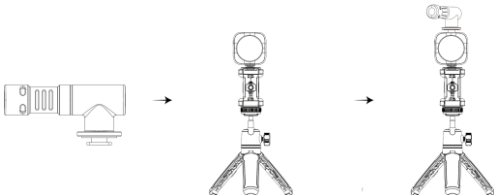
1. Szerelje fel a telefontartó bilincset a gömbfej cold-shoe talpára.



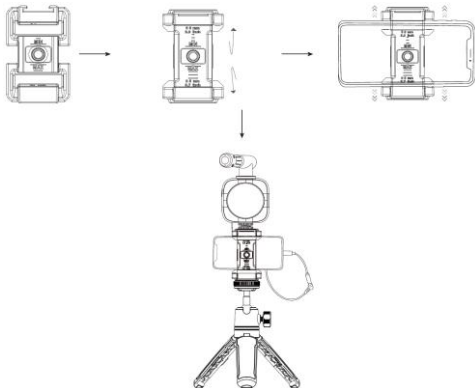
2. Szerelje fel a lámpát a telefon bilincsére.



3. Szerelje fel a mikrofont a videólámpa tetejére.



4. Szerelje fel az okostelefont a telefontartóra, majd csatlakoztassa a mikrofon audiokábelét az okostelefon 3,5 mm-es fejhallgató-csatlakozójába. Az iPhone esetében először Lightning és 3,5 mm-es fejhallgató-csatlakozó adapterkábelre is szükség van.



Szerelje fel a BSM-1 mikrofont az okostelefonra:

- Csatlakoztassa a TRRS-kábelét az okostelefon audiocsatlakozójához. Ha a telefonja nem rendelkezik audiocsatlakozóval, akkor külön kell vásárolnia átalakító adaptert.
- Nyissa meg a felvételi alkalmazást, és indítsa el a felvételt.

Hibaelhárítás

A mikrofon nem működik.

Győződjön meg róla, hogy a megfelelő hangkábel használja - TRS-TRS kábel kamerákhoz, TRS-TRRS okostelefonokhoz.

A hang túl sok környezeti zajt tartalmaz.

Győződjön meg róla, hogy a mikrofon közel van és közvetlenül az alannyal szemben áll. Bizonyos mértékű környezeti zaj elkerülhetetlen a rendkívül hangos környezetben.

Jótállási feltételek

Az Alza.cz értékesítési hálózatában vásárolt új termékre 2 év garancia vonatkozik. Ha a garanciális időszak alatt javításra vagy egyéb szolgáltatásra van szüksége, forduljon közvetlenül a termék eladójához, ahol a vásárlás dátumával ellátott eredeti vásárlási bizonylatot kell bemutatnia.

Az alábbiak a jótállási feltételekkel való ellentétnek minősülnek, amelyek miatt az igényelt követelés nem ismerhető el:

- A terméknek a termék rendeltetésétől eltérő célra történő használata, vagy a termék karbantartására, üzemeltetésére és szervizelésére vonatkozó utasítások be nem tartása.
- A terméket természeti katasztrófa, illetéktelen személy beavatkozása vagy a vevő hibájából bekövetkezett mechanikai sérülés (pl. szállítás során, nem megfelelő eszközökkel történő tisztítás stb.) éri.

- A fogyóeszközök vagy alkatrészek természetes elhasználódása és öregedése a használat során (pl. akkumulátorok stb.).
- Káros külső hatásoknak való kitettség, például napfény és egyéb sugárzás vagy elektromágneses mezők, folyadék behatolása, tárgyak behatolása, hálózati túlfeszültség, elektrosztatikus kisülési feszültség (beleértve a villámlást), hibás táp- vagy bemeneti feszültség és e feszültség nem megfelelő polaritása, kémiai folyamatok, például használt tápegységek stb.
- Ha valaki a termék funkcióinak megváltoztatása vagy bővítése érdekében a megvásárolt konstrukcióhoz képest módosításokat, átalakításokat, változtatásokat végzett a konstrukción vagy adaptációt végzett, vagy nem eredeti alkatrészeket használt.

EU-megfelelőségi nyilatkozat

A gyártó/importőr meghatalmazott képviselőjének azonosító adatai:

Importőr: Alza.cz a.s.

Bejegyzett székhely: Jankovcova 1522/53,

Holešovice, 170 00 Prága 7

CIN: 27082440

A nyilatkozat tárgya:

Cím: Vlog Kit

Modell / típus: USKEYVISION E-Nano

A fenti terméket az irányelv(ek)ben meghatározott alapvető követelményeknek való megfelelés igazolásához használt szabvány(ok)nak megfelelően vizsgálták:

2014/30/EU irányelv

2014/35/EU irányelv

2011/65/EU irányelv, a 2015/863/EU módosított változatban.

Prága



WEEE

Ez a termék nem ártalmatlanítható normál háztartási hulladékként az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló uniós irányelvvel (WEEE - 2012/19 / EU) összhangban. Ehelyett vissza kell juttatni a vásárlás helyére, vagy át kell adni az újrahasznosítható hulladékok nyilvános gyűjtőhelyén. Azzal, hogy gondoskodik a termék megfelelő ártalmatlanításáról, segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt esetleges negatív következményeket, amelyeket egyébként a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhatna. További részletekért forduljon a helyi hatósághoz vagy a legközelebbi gyűjtőponthoz. Az ilyen típusú hulladék nem megfelelő ártalmatlanítása a nemzeti előírásoknak megfelelően pénzbírságot vonhat maga után.



Sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf unseres Produkts. Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen vor dem ersten Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf. Beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Wenn Sie Fragen oder Kommentare zum Gerät haben, wenden Sie sich bitte an den Kundenservice.

✉ www.alza.de/kontakt

☎ 0800 181 45 44

✉ www.alza.at/kontakt

☎ +43 720 815 999

Lieferant Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00
Prag 7, www.alza.cz

Vielen Dank für Ihren Kauf und Ihr Vertrauen in das E-Nano Vlog-Kit mit Licht und Mikrofon.

Unterwegs filmen, bearbeiten und hochladen! Das USKEYVISION E-Nano Smartphone-Vlogging-Kit wurde als tragbares Studio für Vlogger und Content Creators entwickelt, die ihre Smartphone-Filmerei auf die nächste Stufe bringen wollen.

Das USKEYVISION E-Nano Vlog-Kit ist für Vlogging mit Ihrem Handy gemacht. Verabschieden Sie sich von komplizierten, teuren Filmaufnahmesystemen. Mit diesem Smartphone-Kit können Sie Ihre Videos mühelos aufpeppen, egal ob Sie einen YouTube-Kanal starten, ein Interview führen oder Ihre letzten Reisen festhalten. Die E-Nano-Kombination ist leicht und liegt kompakt in der Hand und ist damit ideal für alle, die unterwegs Inhalte erstellen. YouTuber, Vlogger, Journalisten, Live-Streamer und Smartphone-Filmer werden ihn lieben. Es ist auch ideal für alle, die einfach nur die Qualität ihrer Fotos oder Videos mit Familie und Freunden verbessern möchten.

Der eigentliche Clou ist die Verstärkung, die Ihr Video erhält. Das E-Nano Vlogging-Kit verleiht Ihrem Video dank des BSM-1-Mikrofons mehr Stabilität und einen besseren Klang. Das mitgelieferte Mikrofon verbessert Ihre Audioaufnahmen erheblich und liefert ein klares und deutliches Klangerlebnis, während Umgebungsgeräusche ausgeblendet werden.

Eigenschaften

Kompakte Bauweise

Leicht und einfach zu verpacken. Perfekt für Vlogger, Smartphone-Filmer, Journalisten und Reisende, die viel unterwegs sind.

Universal-Mikrofon mit Nierencharakteristik

Das BSM-1 Richtmikrofon liefert eine hohe Audioqualität und ist mit allen Smartphones, DSLRs, Tablets, Audiorecordern und weiterem Kamerazubehör kompatibel.

Robuste und langlebige Unterstützung

Das Stativ und der Kugelkopf sind aus strapazierfähigem ABS gefertigt, um Ihrem Telefon die nötige Unterstützung und verschiedene Winkel zu bieten, die Sie benötigen.

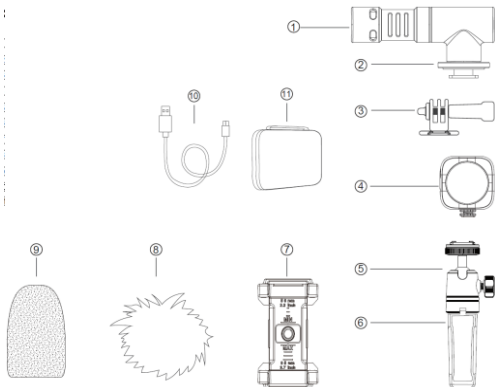
Vielseitige Einrichtung

Befestigen Sie einfach das verstellbare Stativ, wenn Sie es brauchen, oder entfernen Sie es, wenn Sie es nicht brauchen. Außerdem ist ein Mini-Kugelkopf zum Drehen und Neigen des Telefons enthalten.

Licht, Stativ und Verlängerungs-Einbein-Stativ sind im Lieferumfang enthalten

Das Licht bietet eine weiche und natürliche Beleuchtung für Ihre Vlogging. Das Stativ kann als Griff in der Hand gehalten werden. Das Stativ ist aus strapazierfähigem ABS-Kunststoff gefertigt, um Ihrem Handy die nötige Unterstützung bei der Aufnahme von Videos zu geben. Das Stativ trägt bis zu 5 kg und die Verlängerungsstange reicht von 13 cm bis 31 cm, so dass Sie es auch mit Ihrer Kamera verwenden können.

Liste der Pakete



- | | | | |
|----|-----------------------|-----|---------------------|
| 1. | BSM-1 Mikrophon | 6. | Verlängerungsstange |
| 2. | Stoßdämpferhalterung | 7. | Telefonhalter-Clip |
| 3. | Action-Kamera-Adapter | 8. | Windschutz |
| 4. | Videoleuchte | 9. | Schaumstoff |
| 5. | Stativ-Kugelkopf | 10. | USB-C-Ladekabel |
| | | 11. | Tragetasche |

3,5 mm TRRS-Anschlusskabel

(für Smartphone, Tablet, PC oder MacBook)



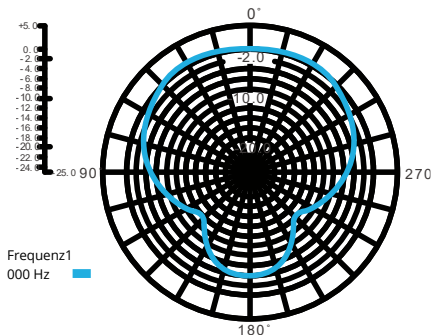
3,5 mm TRS-Anschlusskabel - (für Kameras, Camcorder, Audiorecorder und andere Audio-/Videoaufnahmegeräte)



BSM-1 Mikrofon Spezifikationen

Richtcharakteristik	Super-Kardioide
Frequenzgang	40Hz ~ 20 kHz
Signal-Rausch-Verhältnis	76db
Empfindlichkeit	48db (F = 1kHz, SPL = 1Pa 0db = 1V/Pa)
Maximaler Schalldruckpegel	110db
Audio-Ausgang	3,5 mm
Größe	φ20,2mm × 90mm
Gewicht	48.6g
Leistungsanforderungen	Keine Batterie erforderlich

Mikrofon-Richtcharakteristik



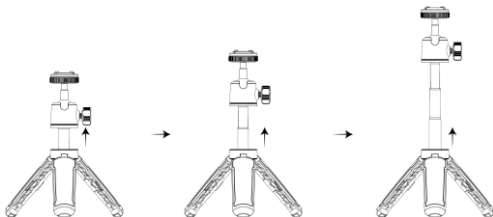
Verwendung des Stativkugelkopfes

Drehen Sie die Feststellschraube des Kugelkopfes gegen den Uhrzeigersinn und bringen Sie das Oberteil in die gewünschte Position. Drehen Sie die Feststellschraube im Uhrzeigersinn, um den Kugelkopf zu befestigen.



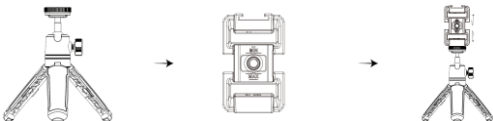
Einstellen des Stativs auf eine andere Höhe

Wenn Sie aus einer anderen Höhe fotografieren möchten, kann das Einbeinstativ durch Ziehen des Stativkugelkopfes flexibel verlängert werden. Die Verlängerungsmethoden sind unten dargestellt.

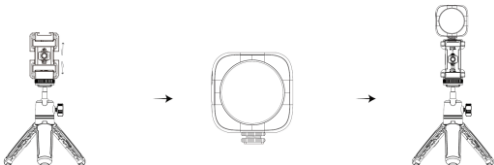


Kurzanleitung zur Einrichtung

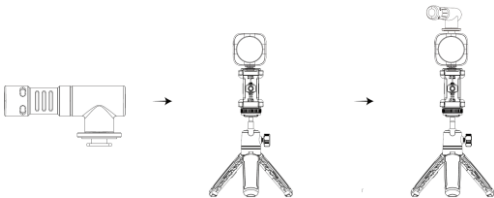
1. Montieren Sie die Telefonklemme auf dem Sockel des Kugelkopfes.



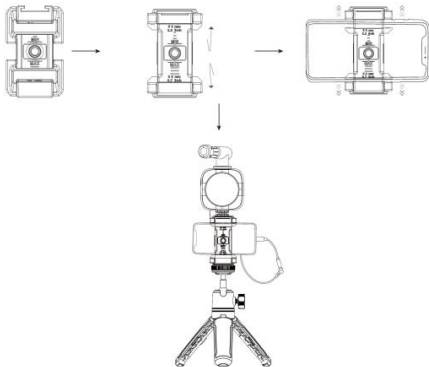
2. Befestigen Sie die Leuchte an der Telefonklammer.



3. Bringen Sie das Mikrofon an der Oberseite der Videoleuchte an.



4. Befestigen Sie das Smartphone an der Telefonklammer und schließen Sie dann das Mikrofon-Audiokabel an die 3,5-mm-Kopfhörerbuchse Ihres Smartphones an. Für iPhone, müssen Sie ein Lightning auf 3,5-mm-Kopfhöreranschluss-Adapterkabel verwenden.



Befestigen Sie das Mikrofon BSM-1 mit dem Smartphone:

- Schließen Sie das TRRS-Kabel an die Audiobuchse Ihres Smartphones an. Wenn Ihr Telefon nicht über eine Audiobuchse verfügt, müssen Sie einen separaten Adapter kaufen.
- Öffnen Sie die Aufnahme-App und starten Sie die Aufnahme.

Fehlersuche

Das Mikrofon funktioniert nicht.

Vergewissern Sie sich, dass Sie das richtige Audiokabel verwenden - TRS auf TRS-Kabel für Kameras, TRS auf TRRS für Smartphones.

Der Ton enthält zu viele Nebengeräusche.

Achten Sie darauf, dass das Mikrofon nahe und direkt auf die Person gerichtet ist. Ein gewisses Maß an Umgebungsgeräuschen ist in einer lauten Umgebung unvermeidlich.

Garantiebedingungen

Für ein neues Produkt, das im Vertriebsnetz von Alza gekauft wurde, gilt eine Garantie von 2 Jahren. Wenn Sie während der Garantiezeit eine Reparatur oder andere Dienstleistungen benötigen, wenden Sie sich direkt an den Verkäufer des Produkts, Sie müssen den ursprünglichen Kaufbeleg mit dem Kaufdatum vorlegen.

Die folgenden Punkte gelten als Widerspruch zu den Garantiebedingungen, für die der geltend gemachte Anspruch nicht anerkannt werden kann:

- Verwendung des Produkts für einen anderen Zweck als den, für den es bestimmt ist, oder Nichtbeachtung der Anweisungen für Wartung, Betrieb und Service des Produkts.
- Beschädigung des Produkts durch eine Naturkatastrophe, das Eingreifen einer unbefugten Person oder mechanisch

durch Verschulden des Käufers (z.B. während des Transports, Reinigung mit unsachgemäßen Mitteln usw.).

- Natürliche Abnutzung und Alterung von Verbrauchsgütern oder Bauteilen während des Gebrauchs (z. B. Batterien usw.).
- Einwirkung schädlicher äußerer Einflüsse, wie z. B. Sonnenlicht und andere Strahlungen oder elektromagnetische Felder, Eindringen von Flüssigkeiten, Eindringen von Gegenständen, Netzüberspannung, elektrostatische Entladungsspannung (einschließlich Blitzschlag), fehlerhafte Versorgungs- oder Eingangsspannung und falsche Polarität dieser Spannung, chemische Prozesse wie z. B. gebrauchte Netzteile usw.
- Wenn jemand Veränderungen, Modifikationen, Änderungen am Design oder Anpassungen vorgenommen hat, um die Funktionen des Produkts im Vergleich zum gekauften Design zu verändern oder zu erweitern, oder wenn er nicht originale Komponenten verwendet hat.

EU-Konformitätserklärung

Angaben zur Identifizierung des bevollmächtigten Vertreters des Herstellers/Importeurs:

Importeur: Alza.cz a.s.

Eingetragener Sitz: Jankovcova 1522/53,

Holešovice, 170 00 Prag 7

ID-Nummer: 27082440

Gegenstand der Erklärung:

Titel: Vlog-Kit

Modell / Typ: USKEYVISION E-Nano

Das oben genannte Produkt wurde nach der/den Norm(en) geprüft, die zum Nachweis der Einhaltung der in der/den Richtlinie(n) festgelegten grundlegenden Anforderungen verwendet wurde(n):

Richtlinie Nr. 2014/30/EU

Richtlinie Nr. 2014/35/EU

Richtlinie Nr. 2011/65/EU in der Fassung 2015/863/EU

Prag



WEEE

Dieses Produkt darf gemäß der EU-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE - 2012/19 / EU) nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Stattdessen muss es an den Ort des Kaufs zurückgebracht oder bei einer öffentlichen Sammelstelle für wiederverwertbare Abfälle abgegeben werden. Indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird, tragen Sie dazu bei, mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die andernfalls durch eine unsachgemäße Abfallbehandlung dieses Produkts verursacht werden könnten. Wenden Sie sich an Ihre örtliche Behörde oder an die nächstgelegene Sammelstelle, um weitere Informationen zu erhalten. Die unsachgemäße Entsorgung dieser Art von Abfall kann gemäß den nationalen Vorschriften zu Geldstrafen führen.

